

Centre d'études internationales de la propriété intellectuelle | CEIPI

Center for International Intellectual Property Studies

Institut für internationale Studien des **geistigen Eigentums** 

Université de Strasbourg

#### AGREEMENT

#### ARTICLE 1: SUMMARY

CEIPI (Université de Strasbourg) located Bâtiment le CARDO 7, rue de l'Ecarlate CS 20024 - 67082 Strasbourg Cedex, is holding the following courses:

CEIPI/WIPO/INPI Advanced Course on Intellectual Property, Technology Transfer and Licensing

ARTICLE 2: ATTENDEE						
The course will be attended by:	Mr	Mrs				
Name:						
First name:						
Nationality:	Date of birth:					
Email:						
Company / University / Orga	nisation:					
Position / Mission/						
Assignment:						
		ARTICLE 3: COURSE AND TUITION FEES				
	Please indicate	te the course that you wish to attend and choose between the 2 options				
<u>(for</u>		is offered exclusively online; for the second week, course is offered exclusively live):				
	850 euros: the first	st week from 12.06.23 to 16.06.23 online				
	1300 euros: the two	vo weeks from 12.06.23 to 23.06.23 online (12.06-16.06); on-site in Strasbourg, FR (19.06-23.06)				
The tuition fees will be due on re	ceipt of the invoice and be	pe paid by the client:				
the Company	- Please add an origin	nal letter, signed and stamped by your manager and confirming the invoicing address of your company				
	Please be advis	sed that without this letter, no enrolment will be valid!				
	·	VAT-ID number of your company:				
	(TVA intracommuna	autaire / Umsatzsteueridentifikationsnummer)				
	- If your company is w	working with purchase orders, please send it <u>before the course.</u>				
the participant						
	Invoicing address:					
	will be paid by an extern	nal organisation, please make sure they accept the terms of this option.				
/ 1 X						

The invoice will be established using the invoicing address communicated by the client. A surcharge fee of 50.00 € will be requested for any invoice re-issued at the client's request or due to a non-communication of change of client's invoicing information before issuance of the original invoice.

Payment to be made to the order of: (bank transfer).

## Monsieur l'Agent Comptable de l'Université de Strasbourg

Agence Comptable, 4 rue Blaise Pascal, BP 10 32, cpte TRESOR PUBLIC STRASBOURG TRESOR. GALE

Compte n°: 00001006200

RIB: 10071 67000 00001006200 18 IBAN: FR76 1007 1670 0000 0010 0620 018

BIC: TRPUFRP1

This is a net rate, the University not being liable to VAT.

#### ARTICLE 4: CANCELLATION, POSTPONEMENT OR INTERRUPTION OF THE TRAINING

i. By the client

Any cancellation must be communicated in writing.

For individuals and legal entities, in the event of cancellation, except in the cases listed in Article 5 hereof and in cases of force majeure, CEIPI-University of Strasbourg reserves the right to invoice the full price of the service. If a client is a natural person undertaking the training action on an individual basis and at his own expense, he may withdraw from the contract within 14 days of signing it.

In the event of cancellation after the start of the service, absence, abandonment or non-performance of the planned training, the CEIPI-University of Strasbourg will invoice the client for the full price of the service.

In the particular cases of absence or abandonment of the participant leading to a reduction in the amount of the training costs covered by the planned company, the CEIPI-University of Strasbourg reserves the right to invoice to the participants the outstanding sums.

If abandonment is due to a case listed in Article 5 or to a case of force majeure, duly acknowledged and reported by the client by registered letter with acknowledgement of receipt, enclosing all relevant supporting documents, payment is due pro-rata for the hours of training provided by the CEIPI-University of Strasbourg up to the date of receipt of the letter.

ii. By the CEIPI-University of Strasbourg

The CEIPI-University of Strasbourg reserves the right to postpone or cancel the training action, in particular in the event that the number of participants is insufficient to ensure the appropriate running of the training session. In this case, the client will be notified as soon as possible of such cancellation or postponement. No compensation can be paid to the client and, in any event, the reservation, travel and accommodation costs incurred cannot be reimbursed.

Exceptionally and in the cases listed in Article 5 or in case of force majeure according to Article 5, the CEIPI-University of Strasbourg reserves the right:

- to replace the lecturers initially planned to provide the training action by others, guaranteeing training of identical guality,
- in the event that the training cannot take place face-to-face under the planned conditions, to set up the training in accordance with appropriate arrangements, making it possible to meet the objectives set out in the training programme,
- to cancel the training.

In all these cases, no indemnity or compensation can be requested by the client.

In the event of partial completion of the training by the CEIPI-University of Strasbourg, the invoicing may be made on a pro-rata basis of the hours completed in relation to the number of hours planned.

## ARTICLE 5: FORCE MAJEURE

The CEIPI-University of Strasbourg cannot be responsible if the failure to perform or the delay in performing one of its obligations described in the present agreement results from a case of force majeure, understood as any external, unforeseeable and uncontrollable event within the meaning of administrative jurisprudence.

The following cases will also be considered exempt from liability: the illness or accident of a lecturer, strikes or social disputes within or outside the CEIPI-University of Strasbourg, natural disasters, fires, interruption of telecommunications or energy supply in the country of the training provider, interruption of transport of any kind, declared or undeclared war events, general labour strikes, epidemic and pandemic diseases, quarantine, fire, exceptional floods, accidents or other events beyond the control of both parties.

# ARTICLE 6: PARTICULARS

The course will take place both on-site and online. Participants will receive a certificate of attendance issued by the CEIPI for attendance of both weeks.

## ARTICLE 7: EFFECTIVE REGISTRATION DATE

Registration will be effective on receipt of the signed agreement.

"Approved by the client who certifies reading this agreement and pledge to respect its terms."

 $I \ authorize \ the \ CEIPI's \ trainings \ and \ events.$ 

The legal basis for processing your data is your consent (Article 6 (1) a. GDPR). Your data is necessary for the management of the training: Methodology Courses / Preparatory Seminars for the European Qualifying Examination / Intensive Courses by the CEIPI-Université de Strasbourg. Your data will be processed and kept by the staff in charge of training management at CEIPI-Université de Strasbourg for 5 years/ 10 years for accounting documents. Your data might be communicated to the tutors/speakers of the training. The CEIPI implements appropriate security measures. The processing does not involve automated decision-making. Your data might be transferred outside the European Union in particular in case of training taking place online by the means of videoconferences.

In accordance with Regulation (EU) 2016/679 of 27 April 2016 of the European Parliament and of the Council and the amended law n° 78-17 "Informatique et Libertés", you can withdraw your consent to the processing of your data at any time. You also have the right to access, rectify and delete your data. You can also request the restriction of processing. To exercise them, the request can be addressed to CEIPI at the following address: <a href="mailto:sylvie.kra@ceipi.edu">sylvie.kra@ceipi.edu</a>

The University of Strasbourg has appointed a data protection officer who you can contact at the following address: <a href="mailto:dpo@unistra.fr">dpo@unistra.fr</a>. If after contacting her, you feel that your rights have not been respected, you can file a complaint within the CNIL.

City:	 Date:	 COMPANY STAMP:
The participant:	 The manager:	

#### NB:

"Both signatures of the participant and the manager should be from two different persons.

If you are head of your company and there is no one able to sign as manager:

- please sign in both places
- and send us any official document stating your role as leader (as for ex. the official statutes of your company)."